

de personeelsleden die in de loop van het jaar 1985 :
— op rust-, bruggpensioen of brugrustpensioen werden gesteld,

- in dienst zijn getreden,
- ziek zijn geweest,
- het slachtoffer zijn geweest van een arbeidsongeval,
- werden ontslagen om andere dan dringende redenen,

bekomen deze premie berekend naar rata van de maanden arbeidsprestaties. Een effectieve arbeidsprestatie van ten minste tien dagen telt voor een volledige maand tewerkstelling en de vakantie-dagen worden gelijkgesteld met dagen arbeidsprestaties;

de personeelsleden die in de loop van het jaar 1985, hun opzegging hebben betekend en niet meer in dienst zijn op 31 december 1985 of werden ontslagen om dringende redenen, verliezen het recht op deze premie.

HOOFDSTUK III. — *Geldigheid*

Art. 3. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 1985 en houdt op van kracht te zijn op 1 januari 1986.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 24 maart 1986.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
M. HANSENNE

MINISTERIE VAN HET BRUSSELE GEWEST

N. 86 — 598 (86-414)

6 APRIL 1984. — *Wet houdende de begroting van het Ministerie van het Brusselse Gewest voor het begrotingsjaar 1984. (Belgisch Staatsblad van 4 mei 1984). — Erratum*

Het erratum van 8 maart 1986 (*Belgisch Staatsblad* van 6 maart 1986, blz. 3 017) wordt vervangen door het volgende :

Bladzijde 6037 : in artikel 5 van de wettekst, in kolom « kredietverminderingen », lezen : totalen = 8 550 000 in plaats van 8 650 000, enerzijds, en in kolom « kredietverhogingen », ter hoogte van artikel 12.51.09, sectie 38 : 5 000 000, in plaats van 5 100 000, en : totalen : 19 550 000 in plaats van 19 650 000 anderzijds.

les membres du personnel qui, au cours de l'année 1985 :
— ont été mis à la retraite, à la prépension ou à la prépension de retraite,

- sont entré en service,
 - ont été malades,
 - ont été victimes d'un accident de travail,
 - ont été licenciés, pour d'autres raisons que pour motifs graves,
- reçoivent cette prime calculée au prorata des mois de prestations de travail. Une prestation effective de travail de dix jours au moins compte pour un mois entier de mise au travail et les jours de vacances sont assimilés à des jours de prestations de travail;

les membres du personnel qui, au cours de l'année 1985, ont remis leur préavis et qui ne sont plus en service au 31 décembre 1985 ou qui ont été licenciés pour motifs graves, perdent le droit à cette prime.

CHAPITRE III. — *Validité*

Art. 3. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1^{er} janvier 1985 et cesse d'être en vigueur le 1^{er} janvier 1986.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 24 mars 1986.

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
M. HANSENNE

MINISTÈRE DE LA RÉGION BRUXELLOISE

F. 86 — 598 (86-414)

6 AVRIL 1984. — *Loi contenant le budget du Ministère de la Région bruxelloise pour l'année budgétaire 1984. (Moniteur belge du 4 mai 1984) — Erratum*

L'erratum du 6 mars 1986 (*Moniteur belge* du 6 mars 1986) est remplacé par l'erratum suivant (p. 3 017) :

Page 6037 : dans l'article 5 du texte de loi, lire dans la colonne « réduction de crédits », en face de totaux : 8 550 000 au lieu de 8 650 000 et dans la colonne « majoration de crédits », en face de l'article 12.51.09, section 38 : 5 000 000 au lieu de 5 100 000 et en face de totaux : 19 550 000 au lieu de 19 650 000.

EXECUTIEVEN — EXÉCUTIFS

DEUTSCHSPRACHIGE GEMEINSCHAFT

D. 86 — 599

27. FEBRUAR 1986. — *Dekret zur endgültigen Abrechnung des Haushaltsplans der Kulturellen Angelegenheiten der Deutschen Kulturgemeinschaft für das Haushaltsjahr 1981 (1)*

Der Rat der Deutschsprachigen Gemeinschaft hat das Folgende angenommen und wir, Exekutive, sanktionieren es :

KAPITEL I. — *Verpflichtungen in Ausführung des Haushaltsplans der kulturellen Angelegenheiten*

§ 1. — Festlegung der Verpflichtungen

Artikel 1. Die Ausgabenverpflichtungen zu Lasten der Verpflichtungsermächtigungen des Haushaltsjahres 1981 belaufen sich auf 269 880 412 F.

§ 2. — Festlegung der Verpflichtungsermächtigungen

Art. 2. Die Verpflichtungsermächtigungen, die vom Rat der deutschen Kulturgemeinschaft für die Verpflichtungen des Jahres 1981 festgelegt wurden, belaufen sich insgesamt auf 404 341 207 F.

Diese Mittel sind wie folgt aufgeteilt :

a) ursprünglicher Haushaltsplan F 201 100 000
b) von 1980 auf 1981 übertragene Mittel F 203 241 207
(Aufstellung A — Spalten 1, 5 und 6)

Art. 3. Die nichtbeanspruchten Verpflichtungsermächtigungen, insgesamt 134 460 795 F, werden gemäss den Artikeln 17 und 18 des Gesetzes vom 28. Juni 1963 durch das Gesetz zur endgültigen Abrechnung des Staatshaushalts auf das Haushaltsjahr 1982 übertragen.

(Aufstellung A — Spalte 9)

KAPITEL II. — *Ausgaben zur Ausführung des Haushaltsplans*

§ 1. — Festsetzung der Ausgaben

Art. 4. Die Ausgabenanweisungen zu Lasten des Haushaltes für das Jahr 1981 betragen :

A. Laufende Ausgaben :
1. nichtaufgegliederte Mittel F 165 189 919

(1) *Sitzungsperiode 1985-1986.*

Ratsdokumente. — Bericht 7-III (85-86), Nr. 1.

Vollständige Berichterstattung. — Diskussion und Verabschiedung. — Sitzung vom 27. Februar 1986.